

[Français]

L'USINE DE LA CIP À TEMISCAMING—ALLÉGATION RELATIVE AU VOL DE BOIS—ON RÉCLAME UNE ENQUÊTE

**M. Réal Caouette (Témiscamingue):** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire à l'honorable ministre de l'Expansion économique régionale.

Étant donné que, ce midi, je recevais des nouvelles à l'effet que la CIP est en train de voler le bois qui fait partie du marché, le ministre peut-il demander à ses hauts fonctionnaires de vérifier la véracité de ces affirmations?

[Traduction]

**L'hon. Donald C. Jamieson (ministre de l'Expansion économique régionale):** Oui monsieur l'Orateur. Je le ferai volontiers.

\* \* \*

### L'AGRICULTURE

L'EXPORTATION DE CHEVAUX DESTINÉS À LA BOUCHERIE

**M. Ken Hurlburt (Lethbridge):** Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre de l'Agriculture. Le bureau du ministre ayant été comme le mien inondé de protestations contre les circonstances inhumaines dans lesquelles des chevaux sont expédiés en Europe, puis-je demander à l'honorable représentant s'il a maintenant décidé de faire cesser cette façon d'agir qui nuit à l'industrie du conditionnement au Canada.

**L'hon. E. F. Whelan (ministre de l'Agriculture):** Non, monsieur l'Orateur.

\* \* \*

### L'IMMIGRATION

DEMANDE D'ANNULATION DE L'ORDRE D'EXPULSION À TAIWAN DU D<sup>r</sup> JENNY HO

**M. Peter Stollery (Spadina):** Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration. Étant donné que la communauté chinoise du sud de l'Ontario a exprimé sa vive inquiétude au sujet d'un cas particulièrement tragique, puis-je demander au ministre s'il songe à prendre les dispositions voulues pour empêcher l'expulsion du D<sup>r</sup> Jenny Ho à Taiwan?

**L'hon. Robert K. Andras (ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration):** L'avocat du D<sup>r</sup> Ho a récemment demandé à un tribunal fédéral une prolongation afin de lui permettre d'interjeter appel. Bien que nous pourrions légalement expulser le D<sup>r</sup> Ho, compte tenu des circonstances et comme mesure spéciale à ce stade, il n'est pas question de prendre une telle initiative—du moins tant que tous les moyens possibles et imaginables pour en appeler à un tribunal fédéral de cette décision n'auront pas été mis en œuvre.

\* \* \*

### LA FONCTION PUBLIQUE

L'AUGMENTATION DU NOMBRE DE FONCTIONNAIRES—LES MESURES ENVISAGÉES

**M. J. Trevor Morgan (St. Catharines):** Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au premier ministre. Étant

### Questions orales

donné que les dépenses gouvernementales constituent la principale cause d'inflation au pays et que l'accroissement du nombre des fonctionnaires depuis deux ans dépasse 12 p. 100, nous dirait-il si cette augmentation injustifiée et constante du nombre de fonctionnaires fait partie de la politique du gouvernement?

**Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre):** Je crois que lorsque le prochain budget des dépenses sera déposé, le député sera à même de constater les progrès qui ont été réalisés. Mais en réponse à sa question, je dis que nous nous proposons d'exercer autant de prudence que possible en ce qui concerne l'augmentation du nombre de fonctionnaires dans la Fonction publique.

**M. Morgan:** Je me demande si cette croissance constitue la solution du gouvernement au problème du chômage.

\* \* \*

### L'IMMIGRATION

DEMANDE D'EXPULSION D'UN GROUPE DE TZIGANES ARRIVÉS EN AVRIL

**M. Craig Stewart (Marquette):** Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration. Elle a trait à l'entrée au Canada à la fin d'avril d'un groupe de Tziganes venant d'Europe. Comme ils ont volé des gens des régions rurales de l'Ouest—pour des montants atteignant jusqu'à \$6,000—le ministre voudrait-il ordonner immédiatement leur expulsion afin de protéger les Canadiens?

**L'hon. Robert K. Andras (ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration):** Je vais certainement étudier très sérieusement les instances du député et les renseignements qu'il m'a donnés, mais je ne puis consentir à une décision si radicale sans une enquête plus poussée.

● (1500)

**M. Stewart (Marquette):** Puisque ces gitans se sont vus refuser l'accès aux États-Unis et sont entrés au Canada avec de faux passeports allemands, le ministre va-t-il les faire détenir en attendant que la question soit examinée puisque ces gens-là se rendent maintenant en Ontario là où se trouve l'argent?

\* \* \*

### LES FINANCES

LES PRÊTS AVALISÉS PAR LE GOUVERNEMENT—DEMANDE D'INTERVENTION DU MINISTRE AUPRÈS DES BANQUES

**M. Jack Marshall (Humber-Saint-Georges-Sainte-Barbe):** Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Finances. Le 15 juin, le ministre a avisé la Chambre que le gouvernement étudiait l'avenir du programme de prêts garantis par le gouvernement alors qu'en ce moment les taux d'intérêt sont élevés, et il a dit espérer pouvoir trouver une solution la semaine dernière. Le ministre peut-il nous dire maintenant quelles mesures le gouvernement a décidé de prendre pour protéger ces programmes de prêts ou encore si cette décision a été prise?